

Bisco

CAVITY CLEANSER™

2% Chlorhexidine Digluconate

Instructions for Use

RU

IN-023R10
Rev. 3/18



BISCO, Inc.
1100 W. Irving Park Road
Schaumburg, IL 60193
U.S.A.
1-847-534-6000
1-800-247-3368

CAVITY CLEANSER™*

2% Хлоргексидин Биглоконат

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

CAVITY CLEANSER – это водный раствор 2% хлоргексидина биглоконата, предназначенный для очищения и увлажнения/повторного смачивания полостей препарирования. Рекомендуется для использования после завершения подготовки зуба или протравливания, до герметизации дентинных каналов. Хлоргексидин успешно используется в полости рта в течение многих лет.¹ Исследования показали, что хлоргексидин биглоконат удаляет загрязнения без отрицательного влияния на запечатывающее свойство адгезивов, а также может снижать постоперационную чувствительность.² Благодаря использованию CAVITY CLEANSER в качестве смачивающего агента для пересушенного дентина увеличивается сила связи адгезива, в отличие от ситуации его неприменения.³

Показания к применению:

- Очистка и увлажнение полостей препарирования.

Противопоказания:

- Хлоргексидин биглоконат может вызвать раздражение глаз и кожи. При попадании в глаза - промойте большим количеством воды; обратитесь к врачу, если раздражение не проходит. В случае контакта с кожей, промойте с мылом и водой.
- Паспорт безопасности предоставляется по запросу.
- Паспорт безопасности доступен на сайте www.Bisco.com

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

С ПРЯМЫМИ КОМПОЗИТНЫМИ РЕСТАВРАЦИЯМИ

1. Изолируйте зуб и подготовьте полость. Промойте водой и просушите.
2. Протравите эмаль и дентин в течение 15 секунд при помощи ортофосфорной кислоты, такой как UNI-ETCH® with BAC[▲] в соответствии с инструкцией производителя. Промойте водой и просушите. Сухая, но не пересушенная поверхность идеально подходит для нанесения CAVITY CLEANSER. При использовании самопротравливающего адгезива пропустите шаг 2 и перейдите к шагу 3.
3. Смочите поверхность дентина CAVITY CLEANSER при помощи браша или абсорбирующего спонжа.
4. Удалите излишки раствора новым абсорбирующим спонжем, оставляя ее влажной. Не сушите.
5. Нанесите адгезив, такой как ALL-BOND 2®*, ALL-BOND 3®*, ALL-BOND SE®*, ALL-BOND UNIVERSAL®* или ONE-STEP®*/ONE-STEP PLUS согласно инструкции производителя.
6. Продолжайте восстановление зуба в технике прямой реставрации.

С НЕПРЯМЫМИ КОМПОЗИТНЫМИ РЕСТАВРАЦИЯМИ

1. Завершите подготовку зуба, промойте водой и просушите.
2. Смочите поверхность дентина CAVITY CLEANSER при помощи браша или абсорбирующего спонжа.
3. Просушите в течение 1 сек для удаления излишков влаги.
4. Разместите временную реставрацию.
5. Перед фиксацией постоянной реставрации удалите временную.
6. Очистите препаратом суспензией цемента и воды. Промойте и просушите.
7. Протравите эмаль и дентин в течение 15 секунд при помощи ортофосфорной кислоты, такой как UNI-ETCH® with BAC[▲] в соответствии с инструкцией производителя. Промойте водой и просушите. Сухая, но не пересушенная поверхность идеально подходит для нанесения CAVITY CLEANSER. При использовании самопротравливающего адгезива пропустите шаг 7 и перейдите к шагу 8.
8. Смочите поверхность дентина CAVITY CLEANSER при помощи браша или абсорбирующего спонжа.
9. Удалите излишки раствора новым абсорбирующим спонжем, оставляя ее влажной. Не сушите.
10. Нанесите адгезив, такой как ALL-BOND 2®*, ALL-BOND 3®*, ALL-BOND SE®*, ALL-BOND UNIVERSAL®* или ONE-STEP®*/ONE-STEP PLUS согласно инструкции производителя.
11. Продолжайте восстановление зуба в технике не прямой реставрации.

УТИЛИЗАЦИЯ: Обратитесь к положениям Сообщества по отходам. При отсутствии таковых, обратитесь к национальным или региональным положениям, касающимся отходов.

ХРАНЕНИЕ: Хранить при комнатной температуре (20 °C / 68 °F - 25 °C / 77 °F).

ГАРАНТИЯ: BISCO, Inc. признает свою ответственность за замену продукции в случае, если доказана ее непригодность. BISCO, Inc. не несет ответственности в случае повреждения или утраты свойств материала, произошедших по причине как прямых, так и косвенных нарушений условий использования продукта, описанных в инструкции. Перед использованием потребителю необходимо определить насколько продукт подходит назначению. Также потребитель принимает во внимание все риски и несет ответственность за все вышеупомянутое.

¹ Al-Tannir, M. A Review of Chlorhexidine and Its Use in Special Populations. 14:116-122, 1994.

² Meiers, J.C., Keesin, J.C. Cavity Disinfectants and Dentin Bonding. Operative Dentistry 21:153-159, 1996.

³ Susin, Alexandre, Vasconcellos, W., Saad J., Batista de Oliveira O. Tensile Bond Strength of Self-Etching Versus Total-Etching Adhesive Systems Under Different Dental Substrate Conditions. Restorative Dentistry 21:81-6, 2007.

* CAVITY CLEANSER – зарегистрированная торговая марка BISCO, Inc.

ALL-BOND 2, ALL-BOND 3, ALL-BOND SE, ALL-BOND UNIVERSAL, ONE-STEP и UNI-ETCH – зарегистрированные торговые марки BISCO, Inc.

▲ BAC - Benzalkonium Chloride (бензалкония хлорид).

BISCO, Inc.
1100 W. Irving Park Rd.
Schaumburg, IL 60193
U.S.A.
1-800-247-3368
1-847-534-6000
www.bisco.com